

# FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2009

Utgiven i Helsingfors den 30 juni 2009

Nr 469—481

## INNEHÅLL

Nr		Sidan
469	Lag om ändring av 33 b § i inkomstskattelagen	3653
470	Lag om ändring av lagen om förskottsuppbörd	3655
471	Lag om ändring av 8 § i lagen om beskattning av inkomst av näringsverksamhet	3656
472	Lag om ändring av lagen om utkomstskydd för arbetslösa	3657
473	Lag om ändring av 11 kap. 8 § i lagen om utkomstskydd för arbetslösa	3660
474	Republikens presidents förordning om ändring av 9 § förordning om statens tjänstutmärkelse-tecken	3661
475	Republikens presidents förordning om sättande i kraft av ändringarna i koden för sjöfolks utbildning, certifiering och vakthållning	3662
476	Republikens presidents förordning om sättande i kraft av ändringar i INF-koden till 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss	3663
477	Republikens presidents förordning om sättande i kraft av ändringar i 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss	3664
478	Republikens presidents förordning om sättande i kraft av ändringar i 1988 års protokoll till 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss	3665
479	Republikens Presidents öppna brev om en ändring i statsrådet	3666
480	Statsrådets kanslis förordning om ändring av 3 och 32 § i arbetsordningen för statsrådets kansli	3667
481	Jord- och skogsbruksministeriets meddelande om jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om skydd för växters sundhet	3668

## Nr 469

### Lag

#### om ändring av 33 b § i inkomstskattelagen

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
*fogas* till 33 b § i inkomstskattelagen av den 30 december 1992 (1535/1992), sådan paragrafen lyder i lagarna 716/2004 och 1143/2005, ett nytt 3 mom., varvid de nuvarande 3 och 4 mom. blir 4 och 5 mom., som följer:

#### 33 b §

*Dividender från bolag som inte är offentligt  
noterade*

-----  
Utän hinder av vad som någon annanstans

i lag föreskrivs om skatteplikt för dividender, utgör en dividend förvärvsinkomst, om grunden för dividendutdelningen enligt en bestämmelse i bolagsordningen, ett beslut av bolagsstämman, ett delägaravtal eller något annat avtal är en arbetsinsats som dividendtagaren eller någon inom denna persons intres-

RP 47/2009  
FiUB 8/2009  
RSv 81/2009

75—2009

3654

Nr 469

sesfär har gjort. Dividenden utgör inkomst  
för den vars arbetsinsats det gäller.

Denna lag träder i kraft den 1 juli 2009.  
Lagen tillämpas på dividender som kan  
lyftas den 1 januari 2010 eller därefter.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President**  
**TARJA HALONEN**

*Minister Jyri Häkämies*

**Nr 470**

**L a g**

**om ändring av lagen om förskottsuppbörd**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
*fogas* till lagen av den 20 december 1996 om förskottsuppbörd (1118/1996) en ny 13 a §  
som följer:

13 a §

*Dividend som grundar sig på arbetsinsats*

En dividend som enligt 33 b § 3 mom. i  
inkomstskattelagen ska beskattas som för-

värvsinkomst betraktas som sådan ersättning  
för arbete som avses i 25 § 1 mom. 1 punkten  
i denna lag, om den inte ska anses som sådan  
lön som avses i 13 §.

Denna lag träder i kraft den 1 juli 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Minister *Jyri Häkämies*

**Nr 471**

**L a g**

**om ändring av 8 § i lagen om beskattning av inkomst av näringsverksamhet**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
*fogas* till 8 § 1 mom. i lagen av den 24 juni 1968 om beskattning av inkomst av näringsverksamhet (360/1968), sådant det lyder delvis ändrat i lagarna 1001/1977, 661/1989, 1539/1992, 321/1997, 511/1998, 1168/2000, 717/2004, 147/2007 och 1077/2008, en ny 4 b-punkt som följer:

8 §	inkomstskattelagen ska beskattas som för-
Ovan i 7 § avsedda avdragbara utgifter äro	värvsinkomst,
bland andra:	_____

_____	_____
4 b) dividend som enligt 33 b § 3 mom. i	Denna lag träder i kraft den 1 juli 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

*Minister Jyri Häkämies*

## Nr 472

**L a g****om ändring av lagen om utkomstskydd för arbetslösa**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
*upphävs* i lagen av den 30 december 2002 om utkomstskydd för arbetslösa (1290/2002) 10 kap. 3 § 3 mom., sådant det lyder i lag 1252/2006,  
*ändras* 5 kap. 13 § 1 mom., 6 kap. 3 a § och 4 § 1 mom., 10 kap. 2 §, 3 § 2 mom., 5 § 1 mom., 6 § 2 mom. och 10 § samt 11 kap. 4 § 1 mom.,  
 av dem 5 kap. 13 § 1 mom. samt 10 kap. 5 § 1 mom. och 6 § 2 mom. sådana de lyder i lag 1180/2005, 6 kap. 3 a § sådana den lyder i lag 459/2005 och i nämnda lag 1252/2006, 10 kap. 2 § sådana den lyder i lag 1364/2003, 10 kap. 3 § 2 mom. sådant det lyder i nämnda lag 1252/2006 samt 10 kap. 10 § och 11 kap. 4 § 1 mom. sådana de lyder i lag 1053/2008, samt  
*fogas* till 6 kap. en ny 3 b § som följer:

5 kap.

**Förutsättningar för erhållande av arbetslöshetsdagpenning**

13 §

*Självrisktid*

Arbetslöshetsdagpenning betalas efter det att en person har varit arbetslös arbets sökande vid arbets- och näringsbyrån eller deltagit i utbildning enligt 10 kap. 3 §, om utbildningen har antecknats i en jobbsökarplan eller sysselsättningsplan, en tid som motsvarar sammanlagt sju fulla arbetsdagar under högst åtta på varandra följande kalenderveckor. Självrisktiden åläggs en gång per maximal utbetalningstid för arbetslöshetsdagpenning enligt 6 kap. 7 § eller maximal utbetalningstid för utbildningsdagpenning enligt 10 kap. 6 §.

6 kap.

**Arbetslöshetsdagpenningens belopp och varaktighet**

3 a §

*Förutsättningar för betalning av tillägg för sysselsättningsplan*

Tillägg för sysselsättningsplan betalas till en arbets sökande som har en giltig sysselsättningsplan och som har rätt till arbetslöshetsdagpenning efter att ha uppfyllt det arbetsvillkor för löntagare som avses i 5 kap. 3 §.

Tillägg för sysselsättningsplan betalas för tiden för i sysselsättningsplanen antecknade åtgärder, som är arbets sökande på eget initiativ efter att anställningsförhållandet upphört, träning i anslutning till arbets sökande, arbetskraftspolitisk vuxenutbildning enligt 6 kap. i lagen om offentlig arbetskraftsservice och arbetsprovning enligt 8 kap. i den lagen. Till-

lägg för sysselsättningsplan betalas också för tiden mellan i sysselsättningsplanen antecknad träning i anslutning till arbetssökande, arbetskraftspolitisk vuxenutbildning och arbetsprövning, om tiden mellan dessa åtgärder omfattar högst sju kalenderdagar.

Om uppsägningsgrunden har bestritts, beviljas inte inkomstrelaterad dagpenning och grunddagpenning eller betalas denna inte förhöjd med tillägg för sysselsättningsplan för rän ett slutligt avgörande i ärendet har fattats.

Tillägg för sysselsättningsplan betalas inte, om den arbetssökande har rätt till tilläggsdagar enligt 6 kap. 9 §.

### 3 b §

#### *Maximitid för betalning av tillägg för sysselsättningsplan*

Tillägg för sysselsättningsplan betalas för sammanlagt högst 185 dagar. I denna maximitid kan ingå högst 20 dagar under vilka tillägg betalts för i sysselsättningsplanen antecknat arbetssökande på eget initiativ. De dagar under vilka tillägg för sysselsättningsplan har betalts för tiden mellan de i sysselsättningsplanen angivna åtgärderna dras av från den maximitid om 20 dagar under vilken tillägg för sysselsättningsplan betalas för arbetssökande på eget initiativ.

Maximitiden för betalning av tillägg för sysselsättningsplan börjar räknas på nytt när personen uppfyller det arbetsvillkor som avses i 5 kap. 3 § 2 mom.

### 4 §

#### *Lön som ligger till grund för löntagares inkomstrelaterade dagpenning*

Den lön som ligger till grund för löntagares inkomstrelaterade dagpenning beräknas utgående från personens stabiliserade lön för den tid omedelbart innan arbetslösheten började under vilken han eller hon har uppfyllt löntagares arbetsvillkor. Om arbetet och löneinkomsten har varit av säsongbetonad natur, beräknas den inkomstrelaterade dagpenningen på årsinkomsten.

## 10 kap.

### **Bestämmelser om utbildningsdagpenning**

#### 2 §

#### *Arbetskraftspolitiska förutsättningar för erhållande av utbildningsdagpenning*

Förutsättning för erhållande av utbildningsdagpenning är att personen när utbildningen inleds är i 2 kap. 1 § avsedd arbetslös arbetssökande vid arbets- och näringsbyrån och att utbildningen ingår i en jobbsökarplan eller sysselsättningsplan. Bestämmelserna i 2 kap. 1, 3 och 6—21 § samt i 8 kap. tillämpas inte på utbildningsdagpenning.

#### 3 §

#### *Särskilda förutsättningar för erhållande av utbildningsdagpenning*

En förutsättning för erhållande av utbildningsdagpenning är att sökandens tid i arbete enligt 6 kap. 11 § när utbildningen inleds uppgår till minst 10 år.

#### 5 §

#### *Utbildningsdagpenningens belopp*

En studerande har rätt till utbildningsdagpenning för utbildningstiden. I utbildningsdagpenning betalas den arbetslöshetsförmån enligt denna lag som berörs av de bestämmelser som skulle tillämpas på personen i fråga om han eller hon vore arbetslös. På utbildningsdagpenning tillämpas likväl inte 6 kap. 3 a §. Utbildningsdagpenning kan betalas efter den självrisktid som anges i 5 kap. 13 § eller 7 kap. 9 §.

#### 6 §

#### *Utbildningsdagpenningens periodens längd*

De betalda utbildningsdagpenningarna räknas till maximitiden om 500 dagar för arbets-

löshetsdagpenningen enligt 6 kap. 7 §. Det sammanräknade antalet i utbildningsdagpenning och arbetslöshetsdagpenning betalda ersättningsdagar kan vara högst 565 dagar. Om sökanden innan han eller hon har fått arbetslöshetsdagpenning eller arbetsmarknadsstöd för minst 65 arbetslöshetsdagar har inlett utbildning eller studier, betalas utbildningsdagpenning och arbetslöshetsdagpenning för sammanlagt högst 500 dagar ökat med antalet betalda arbetslöshetsdagar innan utbildningen eller studierna inleddes. För utbildningstid efter maximitiden betalas en utbildningsdagpenning som är lika stor som arbetsmarknadsstödet högst tills personen i fråga har fått utbildningsdagpenning för 500 dagar.

10 §

*Arbets- och näringsbyråns skyldighet att lämna uppgifter*

Arbets- och näringsbyrån ska lämna den som betalar ut utbildningsdagpenningen upplysningar om dem som inlett utbildning enligt 4 § i detta kapitel och om dem som är arbetslösa arbetssökande när utbildningen inleds, om de förutsättningar som bestäms i 2 kap. 2, 4 och 5 § samt om att utbildningen ingår i en jobbsökarplan eller sysselsättningsplan.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

11 kap.

**Bestämmelser om verkställighet**

4 §

*Arbetskraftspolitiskt utlåtande*

Arbets- och näringsbyrån ger ett arbetskraftspolitiskt utlåtande om de förutsättningar som anges i 2 kap. och 7 kap. 3—5 och 7 §, 8 kap. och 9 kap. 7 § 2 mom. i denna lag samt i 5 a kap. 2 § 1 och 2 mom. i lagen om offentlig arbetskraftsservice. I det arbetskraftspolitiska utlåtandet ska konstateras att en sysselsättningsplan utarbetats, tidpunkten då sysselsättningsplanen tas i bruk, att en åtgärd ingår i sysselsättningsplanen samt andra omständigheter som är nödvändiga för att tillägg för en sysselsättningsplan ska kunna betalas.

Denna lag träder i kraft den 1 juli 2009.

På utbildning enligt 10 kap. som har inletts innan lagen har trätt i kraft tillämpas de bestämmelser som gäller vid ikraftträdandet.

Bestämmelsen i 6 kap. 3 b § 2 mom. tillämpas på en person för vilken arbetsvillkoret uppfylls efter lagens ikraftträdande.

Åtgärder som verkställigheten av lagen förutsätter får vidtas innan lagen träder i kraft.

Social- och hälsovårdsminister *Liisa Hyssälä*

Nr 473

**L a g**

**om ändring av 11 kap. 8 § i lagen om utkomstskydd för arbetslösa**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
*ändras* i lagen av den 30 december 2002 om utkomstskydd för arbetslösa (1290/2002) 11 kap. 8 §, sådan den lyder i lag 163/2009, som följer:

11 kap.

**Bestämmelser om verkställighet**

8 §

*Utbetalning av arbetslöshetsförmån utan  
beslut*

Till den som har rätt till arbetslöshetsförmån kan på grundval av hans eller hennes ansökan utan beslut betalas arbetslöshetsförmån i förskott.

Förskott kan få vara betalt för sammanlagt högst två månader. Förskottet avdras från en

arbetslöshetsförmån som beviljas senare och avdraget görs när förmånen betalas. Förskottet kan också betraktas som förskottsbetalning på någon annan arbetslöshetsförmån som beviljas senare. Folkpensionsanstalten eller arbetslöshetskassan kan då kvitta beloppet av en förmån som i förskott betalats till ett för stort belopp mot en förmån som beviljas senare.

Denna lag träder i kraft den 1 juli 2009.

Åtgärder som verkställigheten av lagen förutsätter får vidtas innan lagen träder i kraft.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Social- och hälsovårdsminister *Liisa Hyssälä*



Nr 474

**Republikens presidents förordning  
om ändring av 9 § förordning om statens tjänsteutmärkelseecken**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av förvaltnings- och kommunminister,

*ändras* i förordning av den 24 mars 1961 om statens tjänsteutmärkelseecken (166/1961) 9 § 1 mom., sådan den lyder i förordning 732/1988, som följer:

9 §

Ansökan om tjänsteutmärkelseecken skall före den 1 september inlämnas till ett ämbetsverk eller en inrättning som avses i 8 §. Ämbetsverket eller inrättningen skall före den 1 påföljande oktober inlämna ansökningshandlingarna och sökandenas matricelutdrag jämte sitt utlåtande samt sina eventuella framställningar om förlänande av tjänsteutmärkelseecken till kommissionen för statens tjänsteutmärkelseecken. Efter att ha

granskat ansökningarna och framställningarna skall kommissionen för statens tjänsteutmärkelseecken inlämna handlingarna jämte sitt utlåtande till finansministeriet före den 25 november för att föredras för republikens president.

\_\_\_\_\_

Denna förordning träder i kraft den 1 augusti 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President  
TARJA HALONEN**

*Minister Mauri Pekkarinen*

Nr 475

## Republikens presidents förordning

### om sättande i kraft av ändringarna i koden för sjöfolks utbildning, certifiering och vakthållning

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av trafikministern, föreskrivs:

1 §  
De i London den 18 maj 2006 genom Internationella sjöfartsorganisationens sjösäkerhetskommittés beslut MSC.209(81) gjorda ändringarna i koden för sjöfolks utbildning, certifiering och vakthållning (FördrS 23/1999), vilka republikens president godkändt den 26 juni 2009, träder i kraft den 30

juni 2009 så som därom har överenskommit.

2 §  
Bestämmelser i ändringarna är i kraft som förordning.

3 §  
Denna förordning träder i kraft den 30 juni 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Kommunikationsminister *Suvi Lindén*

*(Ändringen finns tillpåseende och kan erhållas hos Sjöfartsverket, som även lämnar uppgifter om den på svenska och finska)*

Nr 476

**Republikens presidents förordning****om sättande i kraft av ändringar i INF-koden till 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av trafikministern, föreskrivs:

1 §  
De i London den 12 oktober 2007 genom Internationella sjöfartsorganisationens sjösäkerhetskommittés beslut MSC.241(83) gjorda ändringar i INF-koden till 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss (FördrS 11/1981), vilka republikens president godkänt den 19 december 2008, träder i kraft den 1 juli 2009 såsom därom har överenskommits.

2 §  
Bestämmelserna i ändringarna är i kraft som förordning.

3 §  
Denna förordning träder i kraft den 1 juli 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President****TARJA HALONEN**Kommunikationsminister *Suvi Lindén*

*(Ändringen finns tillpåseende och kan erhållas hos Sjöfartsverket, som även lämnar uppgifter om den på svenska och finska)*

Nr 477

## Republikens presidents förordning

### om sättande i kraft av ändringar i 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av trafikministern, föreskrivs:

1 §  
De i London den 12 oktober 2007 genom Internationella sjöfartsorganisationens sjösäkerhetskommittés beslut MSC.239(83) gjorda ändringar i 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss (FördrS 11/1981), vilka republikens president godkändt den 19 december 2008, träder i kraft den 1 juli 2009 såsom därom har överenskomits.

2 §  
Bestämmelserna i ändringarna är i kraft som förordning.

3 §  
Denna förordning träder i kraft den 1 juli 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Kommunikationsminister *Suvi Lindén*

*(Ändringen finns tillpåseende och kan erhållas hos Sjöfartsverket, som även lämnar uppgifter om den på svenska och finska)*

Nr 478

**Republikens presidents förordning****om sättande i kraft av ändringar i 1988 års protokoll till 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av trafikministern, föreskrivs:

1 §  
De i London den 12 oktober 2007 genom Internationella sjöfartsorganisationens sjösäkerhetskommittés beslut MSC.240(83) gjorda ändringar i 1988 års protokoll (FördrS 11/2000) till 1974 års konvention om säkerheten för människoliv till sjöss (FördrS 11/1981), vilka republikens president godkänt den 19 december 2008, träder i kraft den 1 juli 2009 såsom därom har överenskommit.

2 §  
Bestämmelserna i ändringarna är i kraft som förordning.

3 §  
Denna förordning träder i kraft den 1 juli 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President****TARJA HALONEN**Kommunikationsminister *Suvi Lindén*

*(Ändringen finns tillpåseende och kan erhållas hos Sjöfartsverket, som även lämnar uppgifter om den på svenska och finska)*

Nr 479

**Republikens Presidents öppna brev  
om en ändring i statsrådet**

Givet i Helsingfors den 26 juni 2009

---

Republikens President befriar på begäran teknologie doktorn, ekonomie doktorn Tarja Anneli Cronberg från medlemskap i statsrådet och från uppdraget att vara arbetsminister i arbets- och näringsministeriet.

Republikens President utnämner samtidigt partiordföranden, kandidaten i de humanistiska vetenskaperna, riksdagsledamoten Anni Milja Maaria Sinnemäki till medlem i statsrådet och förordnar henne till arbetsminister i arbets- och näringsministeriet.

Helsingfors den 26 juni 2009

**Republikens President  
TARJA HALONEN**

Statsminister *Matti Vanhanen*

Nr 480

**Statsrådets kanslis förordning**  
**om ändring av 3 och 32 § i arbetsordningen för statsrådets kansli**

Given i Helsingfors den 26 juni 2009

I enlighet med statsrådets kanslis beslut  
 ändras i arbetsordningen av den 5 april 2007 för statsrådets kansli (394/2007) 3 § 2 mom.  
 och 32 § 4 mom. som följer:

3 §

Politiktjänsterna omfattar  
 — statsrådets EU-sekretariat, som leds av  
 chefen för EU-sekretariatet,  
 — statsrådets kommunikationsenhet, som  
 leds av statsrådets kommunikationsdirektör,  
 — statsrådets sessionsenhet, som leds av  
 understatssekreteraren, samt  
 — enheten för politikanalys, som leds av  
 chefen för ekonomiska rådets sekretariat.

32 §

Chefen för avdelningen för förvaltning och  
 sakkunnigtjänster ger övriga förordnanden  
 om tjänsteresa för resor som betalas med  
 anslag som anvisats kansliet. Chefen för av-  
 delningen för förvaltning och sakkunnigtjän-  
 ster ger även dem som hör till statsministerns  
 delegation på arbetsresor reseförordnanden.  
 Chefen för avdelningen för förvaltning och  
 sakkunnigtjänster beviljar tillstånd att an-  
 vända tjänstebil och att använda egen bil på  
 tjänsteresor.

Denna förordning träder i kraft den 1 juli  
 2009.

Helsingfors den 26 juni 2009

Statsminister *Matti Vanhanen*

Specialsakkunnig Valter Nieminen

## Nr 481

**Jord- och skogsbruksministeriets meddelande****om jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om skydd för växters sundhet**

Utfärdat i Helsingfors den 24 juni 2009

Jord- och skogsbruksministeriet meddelar med stöd av 4 § lagen den 25 februari 2000 om Finlands författningssamling (188/2000):

Jord- och skogsbruksministeriet har utfärdat följande förordning:

Förordningens rubrik	JSM:s föreskriftssamling nr	utfärdat	träder i kraft
JSM:s förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om skydd för växters sundhet .....	17/09	24.6.2009	1.8.2009

Förordningen har publicerats i jord- och skogsbruksministeriets föreskriftssamling. Förordningen kan fås från jord- och skogsbruksministeriets informationstjänstcentral, (Lappviksgatan 1 B, Helsingfors) PB 310, 00023 Statsrådet, telefon 020 77 2005.

Helsingfors den 24 juni 2009

Jord- och skogsbruksminister *Sirkka-Liisa Anttila*

Specialsakkunnig Taina Sahin